

HÍRADO

GYOMAENDRŐD VÁROS ÖNKORMÁNYZATÁNAK TÁJÉKOZTATÓ LAPJA

XXI. ÉVFOLYAM 4. SZÁM • 2002. ÁPRILIS • MEGJELENIK HAVONTA • ÁRA 97 Ft

A TARTALOMBÓL:

Kitüntettek Gyomaendrőről	3. oldal
Sajt- és Túrófesztivál az idén is	3. oldal
A Rózsashegyi Kálmán iskola sporteredményei	4. oldal
Szépen beszél magyarul	5. oldal
Tízéves az endrői gazdakör.....	5. oldal
Indulók, kampánygyűlések, programok a	8., 9, 10. oldal

A Hősök útjai Hárs hotel életében jelentős változás történt. Remélhetőleg minőségi lépést is jelent a működésben, sőt – ami nagyon lényeges – Gyomaendrőd életében is alapos fejlődést indíthat el a Hárs hotel-beli változás. A működtetők ígérik a továbblépést. 3. oldalon

A Liget-fürdő egy jelentős fejlesztéshez érkezett el, amikor megépül a fedett uszoda és kiegészül, átalakul a gyógyászati részleg is. Nem függ ezután az időjárástól a vízi sportolást kedvelők tevékenysége. Az alapköltséget a miniszter is segítette... 4. oldalon

A Leonardo-program az európai szintű oktatást és gyakorlati kivitelezést segíti Gyomaendrődön is, a Bethlen iskola tanmenetében. Ennek legújabb projekt-állomáspontjáról számol be a bennfentes, Davidovics László koordinátor. 7. oldalon



Az alapító tagok egy csoportja az endrői gazdakörben... 5. old.

TAVASZI LOMTALANÍTÁS

... részletesebben a 7. oldalon

KERESZTREJTVEŒNY!

nyereményekkel10. oldalon

SUZUKIT GYOMAENDRŐDRŐL!



HÍVHATÓ SZÁM

66/386-322



Egyedi modell, egyedi ajánlat, régi áron!

Suzuki, a tavasz főnyereménye!

Swift 1.0 GL limitált modell most óriási felszereltséggel!

- Kezdő befizetés akár 10%-tól
- Akár 72 hónap futamidő
- Használt autó beszámítás
- 40% felett Casco-mentesség
- Max. 6% közalkalmazotti kedvezmény
- Hitel biztosítása a nem nálunk vásárolt autókra is.



Kereskedésünket megtalálja:

**5500 Gyomaendrőd, Fő út 140.
Tel.: 66/386-322**

vodafone

hivatalos partner

GYOMAFON

RÁDIÓTELEFON
SZAKÜZLET

GYOMAENDRŐD,
FŐ ÚT 188.

Telefon:

06/66/283-474





Megkérdeztük A POLGÁRMESTERT



– lakossági kérdések –

• *Közlekedésről. A Fő úton a Fegyverneki utca kereszteződésénél az autósok egy üzlet miatt eltorlaszolja a közlekedési lehetőséget...; a kerékpárosok inkább a járdát használják a Fő úton, mint az utat...; A Bajcsy úton a kerékpársáv-felfestést nem veszik figyelembe, ráállnak járművel, a kerékpárosokat balesetveszélyes helyzetbe hozzák...*

Az egészről azt tudom mondani, hogy az a közlekedési morál, ami a város polgárait néha jellemzi, nem mindig kulturált. Ezt azonban fokozza a mostani beruházás miatti elterelések, bontások, építések... Lehet, hogy a rendőrség sem tesz meg mindent a rend érdekében... (Irányítás, forgalomterelés, tanácsadás például – büntetés helyett ebben a szituációban – a szerk.) Lényegében összetett folyamat. Mindenképpen meg kell várni a beruházás befejezését a forgalom rendezése tekintetében. Azt tudom ígérni, hogy 2003-tól két közterület-felügyelőt alkalmazunk majd, és szigorú felelősségre vonással fognak majd élni. Tovább vizsgáljuk a Bajcsy és a Fő út kerékpárút kialakítási lehetőségeit is. Sajnos, a főközlekedési utak keskenyek. A kerékpárút megépítésének pénzügyi akadálya nincs, inkább közlekedés-rendészetileg nagyon komplikált a helyzet, szabad terület hiányában...

• *A piacon sokan indokolatlanul a kerékpárjukkal sétálnak a vásárló téren, ami gondot jelent...*

A kerékpárosok tényleg kellemetlen helyzetet teremtenek. Minden emberre nem tudunk ez ügyben sem vigyázni. Nagyon megköszöném, ha a polgárok maguk is rászólnának a másokra ilyen esetben, hogy hagyják a biciklit a tárolóban. Egyes emberekben nincs meg a másik iránti figyelmesség, ami a kényelmetlen helyzetet végül is okozza... A piaci helyzetre is figyelmet fordítunk majd a jövőben a közterület-felügyelet révén.

• *A polgármesteri hivatalnál építsenek hosszú feljárót, hogy a mozgáskorlátozottak is könnyen feljussanak az irodákba...*

Úgy tűnik, hogy ebben az évben megépül egy ilyen. A gond ezzel az, hogy helyszűke miatt komplikált az építése. Legalább kettőre lenne szükség, úgyhogy a 2003-as évben a belső udvar rendezésénél mindenképpen épül egy ilyen balesetmentes feljáró, kapaszkodókkal a megfelelő irodákhoz.

• *Megszűnik-e a Penny Market adókedvezménye a letelepedését követő öt év után?*

Nálunk fizeti az adóját, nincs adókedvezménye. Országos viszonylatban nem ismert az állami megállapodás.

• *Gyomaendrődön talán indokolt lenne egy élelmiszer-feldolgozó üzem működése. Mikorra várható ilyen üzem betelepődése vagy idecsalogatása?*

Csak csalogatni tudjuk ide a betelepüdni kívánókat. Az ipari park keretein belül tárgyalásban vagyunk egy húsfeldolgozó üzemmel. Az ősz folyamán lesz készen az ipari park. Kíváncsiak vagyunk, hogy ezen törekvések akkor is meglesznek-e majd a befektető(k)nél. Egyébként az élelmiszer-feldolgozás problémás iparág, mert az EU-szabványok szerint kell építkezni. Azt viszont látni kell, hogy a piac és a nagy szupermarketek diktálta feltételek nagyon lenyomják az árakat. Ennek következtében nehéz helyzetbe kerülnek például a húsiparban, hiszen kapacitásuk az utóbbi tíz évben lecsökkent ennek következtében is. Ha valaki ide akar jönni, azt mi támogatjuk, adókedvezményekkel például, és reméljük, hogy előbb vagy utóbb mégis letelepszik itt egy élelmiszer-feldolgozó.

• *A sportcsarnok padlózatát bírálják sokan, mert több sérülés is történt miatta az elmúlt hónapokban. Várható-e a burkolat cseréje vagy átalakítása?*

Úgy gondolom, hogy a sérülésnek több oka is lehet. Esetenként kellő bemelegítés hiánya is okozhat sérülést. Egyébként a borítás ápolása is elég bonyolult, hiszen például a kézilabdásoknak más körülmények kellene, mint a focistáknak, és ez kihat a borításra is úgy, hogy teszem azt, a kézisek gyantás porral kezelik a labdát, ami hátrány más sportágban a padlóra kerülve... A csarnok felújítása lassan időszerű lesz. 2003–2004-ben a kiszolgáló helyiségeket és a pálya burkolatát is fel kell újítani.

• *Kossuth Lajos 200 éves bicentenáriuma terveznek-e szobrot vagy más megemlékezést, hiszen díszpolgára volt a településnek?*

Bizottsági szinten felvetődött a téma, de még egyértelmű döntés nem született az ügyben.

• *Az ideai közmunkaprogramról mit lehet tudni?*

Várhatóan lesz, de a beadott pályázatunk elbírálása még nem történt meg. Mivel a decentralizált megyei pályázati alapból egyedül csak Gyomaendrőd és térsége pályázott, 110 fő foglalkoztatására, várhatóan a döntést követően április II. felében indul be. De a térségben bent van Kardos, Kondoros és Kétsoprony, ám 2/3-részben Gyomaendrődön foglalkoztatunk majd embereket, mintegy 70 főt a pályázat szerint.

• *Van-e a városnak közép- vagy hosszútávú városrendezési terve?*

Jelen pillanatban van kidolgozás alatt. Már két fordulóban megvitatásra került, majd a tavasz folyamán történik meg a döntés róla.

• *A választások közeledtével felvetődik a kérdés, hogy milyen országgyűlési képviselőt szeretne a polgármester a választások után Gyomaendrődnek?*

Olyan képviselő kell, aki velünk együtt tud gondolkodni. A város problémáit folyamataiban kíséri és segíti a települési képviselő-testület fejlesztési, fejlődési és egyéb célkitűzéseit. Szerintem a városnak kormánypárti országgyűlési képviselőre van szüksége.

Én személy szerint azt kérem a város polgáraitól, hogy április 7-én és 21-én bölcsen döntsenek. A szívükre és az eszükre is hallgassanak a szavazófülkében.

Szerintem Domokos úr az elmúlt ciklusban az általam elmondottnak mindenképpen megfelelt. Tevékenységét, munkásságát nagy tisztelettel figyeltem, és elfogadtam. A város mindennapi életébe nem kívánt belefolyni, viszont stratégiailag az elképzeléseket, ha az egybeesett a megye egyéb elképzeléseivel is, akkor ő ezt támogatta. Domokos úr elgondolásainkat – úgy a képviselő-testületben vagy a város polgárai esetében – segítette. Városunk ezen összetett feltételek következtében tudott igazán fejlődni az elmúlt négy évben.

GYOMAENDRŐD, Fő út 14. alatt 136 m² és 54 m²-es műhelyek 380 V árammal, központi levegő ellátással, központi fűtéssel kiadó.

Érdeklődni a 06/30/9457-148-as telefonon lehet.

A Hárs hotel célegyenesben

Illés János, a Stafirung Kft. tulajdonosa a Híradónak elmondta, hogy a Hárs hotel a közelmúltban közös üzemeltetésbe került: egyrészt az eddigi tulajdonosok, valamint az AXON Holding Kft. budapesti cég berkeibe. Ezzel két profi szintű cég találkozott. Azért kötöttünk előszerződést, mert mindketten el akarunk valamit érni. Ennek a közös munkának a várható eredménye a hosszútávú kapcsolat révén az európai szintű szálláshely, a Hárs hotel működtetése. Az AXON olyan programokat tud ide szervezni, ami a helyhez méltóan magas színvonalat képvisel.

Ez a kölcsönösen elindított projekt biztosítani fogja azt, hogy Gyomaendrőd vendégül láthat majd magas szintű delegációkat is, és olyan rendezvényeket szervezhet, amely a kölcsönös munkából eredően magas nívót is képvisel. Úgy gondolom, hogy ebbe, a kicsit hosszú ideig épült házba szívetem-lelkemet adtam bele, s ezért is olyan színvonalat sikerült elérni építése során, ami méltó ékessége lehet Gyomaendrődnek. Az a törekvésünk, hogy az itt megforduló vendégek, delegációk, üzleti partnerek a későbbiekben Gyomaendrőd jó hírét keltsék... Az eddigi vendégeink visszajelzései is igazolják, hogy jól gondolkodtunk és dolgoztunk. Ezen az úton szeretnénk továbbra is haladni – tette hozzá Illés János.

Dóri Tamás, az AXON Holding Kft. ügyvezető igazgatója tájékoztatta lapunkat arról, hogy ebben az ügyben jelenleg készül a jogi előkészítés. Ezt megelőzték az elvi megállapodások, s ennek eredménye már az, hogy március 19–20-án itt tartózkodott a magyar és román ifjúsági kézilabda válogatott. Terveink szerint szeretnénk Gyomaendrődön a kulturális és fürdőturizmust fellendíteni.

Tudni kell, hogy cégünk már üzemeltet vendéglátó helyeket, szállodákat és egyéb, más stratégiai üzletágban is vállalkozunk Magyarországon egyes területein. Üzleti, baráti kapcsolataim révén ismertem meg jó néhány éve Gyomaendrődöt és környékét. Ezért is történetelt az, hogy Gyomaendrőd kivételes fekvése, értékei és a Hárs hotel megléte miatt bővíteni kívántuk tevékenységi körünket ezzel a lehetőséggel, ugyanis üzleti elképzeléseinkbe nagyon is beleillik mindez. Én szinte már lokálpatrióta is vagyok, mert nagyon szeretem Gyomaendrődöt és környékét. Sűrűn megfordulok itt, családommal is itt töltjük el rendszerint a nyarat...

Több ajánlat közül a gyomaendrői Hárs hotelt választottuk, emellett döntöttünk a felmerült kínálat közül. Szeretnénk nagyon

sokáig nagyon jól dolgozni azért, hogy nemcsak Gyomaendrőd, hanem az egész régió közös munkánk által is fellendülhessen, vagy inkább helyesebben, közös munkánk során még magasabb szintre juthasson. Szeretnénk egy olyan portfóliót megvalósítani ebben a szállodában Gyomaendrődön, amelyek természetesen, saját magát „adja”, hiszen a megfelelő forrásokkal Gyomaendrőd 'hál isten, rendelkezik. Szeretnénk azt is elérni, hogy ne konkurenciái lennénk itt egymásnak, mint különböző háztulajdonosok, panziósok, vendéglátók, hanem egymást segítve, támogatva a piacon egyre messzebbre juthassunk, fejlődhessünk. Ez például azt jelenti, hogy a vendégeket ne húzzuk többfelé... Közelebbi stratégiánk ma még maradjon üzleti titok.

Meggyőződésem, hogy Gyomaendrőd már ma sem szezonális úticél, hanem úgynevezett tizenkét hónapos. A város saját múltjából adódó értékeit, mindazokat a jellemzőket, amiket a két városrész magában hordoz – kontrasztjaival, izgalmával –, a lokálpatrióták lelkes hozzáállását, mindezt ki kell aknázni. Ha megvalósul és működik majd ez az elképzelés, akkor a városban a hozzá csatlakozó, kiszolgáló ágakkal együtt a gazdaság is felgyorsulhat. A közös munkán keresztül megvalósítható az, hogy Gyomaendrődön is sok ember munkát és jövőt talál magának ebben az iparágban. -BK-

MAGAS KITÜNTETÉSEK GYOMAENDRŐDIEKNEK

Március 15. alkalmából a Honvédelmi Minisztérium kitüntéseket adományozott. Többek között a gyomaendrői Ujházi Ernőnek, a gyomaendrői Hadirokkantak, Hadiözvegyek és Hadiárvák Országos Nemzeti Szövetségében végzett és a „honvédelem ügye érdekében végzett kiemelkedő tevékenysége elismeréseként” a Honvédelemért kitüntető címet. Ugyanezt a legmagasabb „Ministeri elismerés polgári személynek” kapta Gácsi Lajos 50%-os hadirokkant is, aki a gyomaendrői HONSZ elnöke, amely posztot Ujházi Ernőtől, annak betegsége miatt vette át öt évvel ezelőtt. Az érdekvédelemben egyébként Darvas Tiborral (†) együtt a HONSZ helyi megalakulásától aktívan dolgoztak, önzetlenül.

A kitüntetést dr. Homoki János politikai államtitkár adta át.

Nálunk játszott a kézis női ifjúsági válogatott

Kovács Péter, a Magyar Kézilabda Szövetség szakmai igazgatója, a női válogatott edzője a március 19-i magyar-román női ifjúsági válogatott kézilabda mérkőzése után elmondta a Híradónak, hogy nagyon örül annak, hogy ez volt az első ilyen jellegű, válogatott szintű mérkőzés a gyomaendrői sportcsarnokban. Nagyon jól esett, hogy telt házat vonzott az összecsapás. Ebből is látszik, hogy szeretik itt a kézilabdát, ami egyébként a legdinamikusabban fejlődő sportág. A románok mindig is híresek voltak a jó utánpótlás munkájukról, hát most is eredményesek voltak, és kiemelkedően jó csapatuk van. Kikaptunk ugyan 5 góllal, de ez nem tragédia. Láthattuk hibáinkat, amivel ilyen jó csapat ellen nem lehet nyerni. Azt is látjuk ezen keresztül, hogy milyen irányban kell tovább dolgoznunk, fejlődnünk.

Az a célunk, hogy a felnőtt válogatottba minél felvértezettebb, jobb játékosok kerülhessenek tőlünk. A nagy tétmérkőzésekre az akkor szükséges rutint már most, ilyen meccseken tudják a játékosaink megszerezni.

Nagyon fontosnak tartom a gyomaendrői fiatalok esetében, hogy ezt a sportágot ilyen szinten élőben láthassák. Ez olyan indíttatást hozhat, amely során esetleg ők is sportolni, kézilabdázni kezdenek.

Válogatottunk a gyomaendrői mérkőzéssel a jövőre rendezendő Ifjúsági Európa-bajnokságra készül, amelyet – természetesen – addig még számos, más felkészülési mérkőzés is megelőz.

Végül nagyon örülünk annak, hogy Gyomaendrődre hívtak bennünket, és a jövőben szeretnénk, ha városukban többször is megfordulhainánk... A Hárs hotel-beli elszállásolásról Kovács Péter annyit mondott, hogy kiváló! -b-

Sajt- és Túrófesztivál az idén is

A Bethlen Alapítvány és a Bethlen Gábor Szakképző Iskola és Kollégium rendezésében kerül sor idén is április 30-án 9 órától május 1. 15 óráig a

VI. Gyomaendrői Sajt- és Túrófesztiválra.

Helyszíne a sportcsarnok előtti terület a Szabadság téren. Kísérő rendezvények: mazzsorettcsoportok és fúvószenekarok találkozója.

HÍREK • HÍREK • HÍREK • HÍREK • HÍREK • HÍREK • HÍREK

A gyomaendrői Kertbarát Kör és a Katona József Művelődési Központ rendezésében április 3-ára tervezték az idei VII. Házi Bor- és Kolbászversenyt. Az eredményről, díjazásokról a következő számunkban adunk hírt.

* * *

A gyomai születésű Varju Krisztián képzőművészeti alkotásaiból bemutató kiállítás nyílik Balogh Tamás irodalomtörténész megnyitó beszédével április 9-én a Katona József M. K.-ban. Megtekinthető április 20-ig.

* * *

Viharsarki Táncszínháztalálkozó és művészeti alapiskolák találkozója lesz április 27-én a Katona József M. K.-ban.

A Liget-fürdő további fejlesztése

Gyomaendrődön elkezdődött a március 18-i alapkövetéssel egy fedett uszoda felépítése, a meglévő gyógyászati szárny fejlesztése mellett. 1998-ban 56 millió forintos rekonstrukció folytán felújított, vízforgatóval ellátott medencék kerültek használatba. Az idén, 2002-ben induló új beruházás 786 millió tervezett forintba kerül, és ebből a Széchenyi Terv 393 millió forint visszamenetlően állami támogatást biztosít.

Az alapkövetései előtt dr. Dávid Imre polgármester elmondta, hogy a városban zajló beruházások mérőölkövet jelentenek a város fejlődésében. Ezek közé tartozik a mai napon ünnepélyesen elinduló fürdőfejlesztés is. A beruházásokat övező hosszútávú célkitűzések a térségben elfoglalt helyünket, Gyomaendrőd szerepét és ezzel minőségi előrelépését jelentik. A Liget-fürdő közel 800 millió beruházását a Széchenyi Terv 50 százalékkal támogatja. E mellett egyéb támogatási pályázatokat is megcéloz az önkormányzat. Májusban, júniusban a fejlesztési munkálatok elindulnak. Ebben az évben a fedett fürdő rekonstrukciója és a fedett uszoda, látványmedence alapjának megépítése elkészül, a végleges befejezés 2003-ban várható.



Domokos László, Matolcsi György, dr. Dávid Imre és Vass Ignác a fürdő alapkövetéseinél

elkezdődött projektek szerint: Gyomaendrődöt, Szarvast, Békéscsabát, Gyulát, Gyopáróst és Tótkomlót.

A Széchenyi Terv keretében egyébként Gyomaendrődön 15 nyertes pályázat van – jelentette ki a miniszter. Azért tartom én ezt lépésváltásnak és nagy ugrásnak – folytatta, mert ez a XXI. század tiszta iparága – mármint a turizmus és az úgynevezett tudásipar. Gyomaendrődön ez azért adhat nagy lökést, mert ezután ötszörösére nő a gyógykezelési kapacitás!

Gyomaendrőd esetében minden, ami a turizmus palettájára felkerül, az összefügg ezzel a fürdőfejlesztéssel. A holtágrendszer, a múzeumok, kerékpár-és lúráut stb. Fontos, hogy a természeti értékek megőrzésre kerüljenek. Szintén fontosnak tartom egy modern, újszerű tanyarendszer fejlesztését is, ami ebben a században egy új vonalon újjáéled majd, és olyan minőségi turizmus-szolgáltatást nyújtó tanyák, központok alakulhatnak ki, amelyek a fürdőkúrára érkezők számára új és fontos kínálatot jelenthetnek új, több csillagos szállodák mellett... Gyomaendrődön azért ígéretes a fürdőfejlesztés, mert itt egy nagyobb lérség összes fürdőjével össze lehet hangolni a kínálatot, a lehetőségeket. Azonban itt még óriási jelentőséggel bír a vasútvonal és az intercity járat, ami ígéretes, és minden bizonnyal sok külföldi vendéget szállíthat a térségbe, mint ahogy ez más, nemzetközi vonalközlekedésben már kialakult. Ezzel feltétlenül számolni kell! A hely összes adottságát egybe kell hangolni – az ipartól a tanyasi turista fogadásig, és ezzel idecsábítani a vendégeket.

Domokos László, mint a Dél-Alföldi Regionális Tanács elnöke is szól, hozzá

és beszélt a Széchenyi Tervet már megelőzően elindult termálfürdő gyűri fejlesztési programról. Emögött a Széchenyi Tervre való várakozás volt, és várta annak megindulását. Nagy lehetőség Békés megye számára ez a terv, hiszen az elképzelések így szervezett háttérrel kaptak úgy marketing, mint finanszírozási oldalon. E fejlesztés is üzenet a befektetőknek, vállalkozásoknak, hogy további fejlesztéseket indítsanak e területen.



A szűnyoggyérítési szerződés aláírása

Március 18-án Matolcsi György gazdasági miniszter részvételével sor került a gyomaendrőd városi háza térségi – Körös-völgyi – szűnyoggyérítési program szerződésének hivatalos aláírására. Ezen az érintett települések polgármesterei látták el kézjegyükkkel a dokumentumot. A szervezett, széles körű összefogást jelentő akció valójában így effektív és jelentősebb eredményt adhat a viselkedést és kellemetlenséget okozó kis rovarcsapatok ellen. A Magyar Turizmus Rt. a szűnyoggyérítési felével, de maximum 33 millió 320 ezer forinttal járul hozzá a védekezéshez, amely május folyamán indul.

A későbbiekben Matolcsi György miniszter a gyomaendrőd emlékparkba fát ültetett az események mementőjeként.

A RÓZSAHEGYI ISKOLA SPORTEDEDMÉNYEI

Az intézmény legszebb sporteredményeit szedték csokorba a 2001/2002-es tanév I. félévére vonatkozóan.

2001. szeptember 21. NAP – Diákolimpia őszi összetett atlétika Többpróba Bajnokság – körzeti Verseny. A négy korcsoport számára megrendezett versenyen 5 arany-, 2 ezüst- és 1 bronzéremet szereztünk csapatban. Egyéniben 3 arany-, 5 ezüst-, 2 bronzéremet. Ezzel az iskolák összesített versenyében I. helyen végeztünk.

Szeptember 28. Békés Megyei Hírlap – Popcorn Kupa Országos Minősítő Verseny. A békéscsabai versenyen ellenfelünk Békés megye atlétika szakos sportolói voltak. Ebben a rangos mezőnyben 8 arany-, 9 ezüst- és 8 bronzéremmel a legeredményesebb iskolának bizonyultunk.

Október 15. NAP – Diákolimpia Váltófutó Csapatbajnokság, körzeti verseny. III 5 arany-, 3 ezüstéremet szereztünk. A lány NAP váltónk II., a fiú csapatunk I. lett. Az iskolák összesített versenyében I. helyen végeztünk.

Október 22. Október 23. Kupa – labdarúgás II. korcsoport. Négy csapat részvételével rendezték meg a foci tornát, ahol mindhárom mérkőzésünket megnyertük és 100 százalékos teljesítménnyel érdemeltük ki a kupát. A torna gólkirálya Kurucz Zsolt lett (4/b) nyolc góllal.

November 8. Teremlabdarúgó Bajnokság – Körzeti verseny. Hat csapat indult a tornán, csoportgyőztesek lettünk (két mérkőzés – két győzelem). A döntőben 4-0 arányban diadalmasan legyőztük a Kis Bálint Általános Iskola csapata ellen. A gólkirály 9 góllal Szalai Ádám (8/c) lett. A megyei elődöntőben II.-ként kerültünk a megyei döntőbe, ahol VI. helyen végeztünk.

2002. február 7. Diákolimpia Játékos Sportvetélkedő, megyei döntő. Körzeti győztesként vettünk részt a versenyen, és kilenc csapat közül a III. helyezettek lettünk, megelőzve Békéscsabát, Orosházát, Szarvas általános iskoláit.

Február 14. NAP – iskolák tehetségkutató versenye. Békéscsabán a 7. és 8. osztályos tanulók seregszemléjén Békés megye 20 NAP-iskolájának tanulói mérköztek. A 24 éremből 12-t megszerztünk (3 arany-, 5 ezüst- és 4 bronzérem), ezzel a legeredményesebb iskolának bizonyultunk.

Vaszkan Gábor tanár, atlétikai szakedző

GYOMAENDRŐDI IS NYERT

A Szép Magyar Beszéd elnevezésű, középiskolások részére rendezett megyei versenyen, gimnáziumi kategóriában a gyomaendrődi Kner Imre Gimnázium tanulója, Nyíri Dóra magasan nyerte a megméretetést. A győri országos döntőben három másik Békés megyei társával ő képviseli megyénket és Gyomaendrődöt. A megyei döntő szervezője a gyomaendrődi Bethlen Gábor Szakközép és Szakképző Iskola és Kollégium, helyszíne a Katona József Művelődési Központ volt március 13-án.



A képen Nyíri Dóra

Dialízisközpont épül

Gyulán, a megyei Pándy Kálmán kórházban új dialízisközpont épül. Az EuroCare Rt. létrehozta a megyei önkormányzat által kiírt pályázat elnyerésével az új művesekezelő állomást. Az évvégére elkészülő 21 férőhelyes létesítmény majd nagyban csökkenti a békéscsabai dialízisközpont terheltségét. Az ünnepségen Domokos László, a megyei önkormányzat elnöke helyezte el az alapkövet március 21-én.



A díszvendégek egy csoportja

Négy kalandos nap a Felvidéken

Időpont: **2002. május 17–20.**

Szállás: **Kovacova völgyében (2–3 ágyas szobákban)**

Program:

május 17., péntek: indulás reggel 6-kor, látogatás Losoncon, az alsósztrégovai Madách-kastély megtekintése, szállás, vacsora

május 18., szombat: egész napos hegymászó túra az Alacsony-Tátrában (az idősebbek hamarabb abbahagyhatják), Besztercebánya esti fényei, vacsora a szálláshelyen

május 19., vasárnap: történelmi körút – látogatás Privigyében, Bajnóc várának „elfoglalása”, pihentető gyógyfürdőzés a vár tövében, városnézés Garamszentkereszten, a szlovák Nemzeti Galéria megtekintése Zólyomban, vacsora a szálláshelyen

május 20., hétfő: indulás reggeli után, várlátogatás Füleken, érkezés a kora esti órákban.

Részvételi díj: 8000 Ft és 25 Euro (útiköltség, szállás, étkezés) (Félpanziós éttermi ellátás a szálláshelyen péntek vacsorától hétfő reggelig.)

Legyen Ön is az útitársunk!

Jelentkezés: a Kulturális Egyesület elnökénél, Hajdú Lászlónál, a 66/282-598-as telefonon vagy személyesen a Városi Könyvtárban

Tízéves a Gazdakör

Az Endrődi Gazdakör 10 éves jubileumát ünnepelte március 2-án. E jeles alkalomra eljött Jakab István, az Országos Gazdakörök elnöke, Domokos László országgyűlési képviselő, Kulcsár László, az Országos Gazdakörök alelnöke, Nagy László, a Békés Megyei FVM hivatalától, dr. Dávid Imre polgármester, Gubucz József, a Bethlen iskola igazgatója, Papp István, a Gyomai Gazdakör vezetője, Kertes Imre vezető falugazdász, Várfi András falugazdász, valamint az alapító tagok és a tagság...

Jakab István elmondta, hogy a gazdakörök fontos szerepet játszanak és nem csak tudnak, de mernek is újrakezdeni. Létjogosult a gazdák közössége, még akkor is, ha egyesek próbálják eredményeiket kicsinyíteni. Végül megköszönte Hunya Lajos elnök áldozatos és kitaró munkáját a gazdakör élén.

Domokos László újabb sikeres 10 évet kívánt, és hangoztatta, hogy az ilyen jellegű összefogás nagy erény, s a jövőben is értéket jelent gazdakör-tagnak lenni.

Hunya Lajos rövid történelmi áttekintése és értékelése után megemlékező ajándékokat nyújtott át az alapító tagoknak. Ezt követően vacsora zárta az estet.

A SPORTCSARNOK ÁPRILISI PROGRAMTERVEZETE

Női konditorna: hetente hétfőn 18–19-ig és csütörtökön 17.30–18.30-ig

Április 6. Németh Városi Teremlabdarúgó Torna (5–6. o.)

7. B csoportos teremlabdarúgó bajnokság 9–14-ig

A csoportos teremlabdarúgó bajnokság 14–18-ig.

13. Németh Városi Teremlabdarúgó Torna (7–8. o.)

GYEFKC–Törökszentmiklós NB II-es bajnoki férfi kézilabda mérkőzés. Ifi 16 óra, felnőtt 18 óra.

14. Női NB I-es teremlabdarúgó bajnokság Dévaványa 10–13-ig.

B csoportos teremlabdarúgó bajnokság 14–18 óráig.

20. Németh Városi Teremlabdarúgó Torna

GYENKSE–Újkgyós megyei I bajnoki női kézilabda mérkőzés. Ifi 15.30, felnőtt 17 órakor

21. Városi kerékpározás (Gyomaendrőd–Dévaványa útvonal)

27. GYEFKC–Algyő NB II-es bajnoki férfi kézilabda mérkőzés. Ifi 16, felnőtt 18 óra.

INDULÓK – képviselőjelöltek

Békés megye 5. számú választókerületének nyilvántartásba vett, országgyűlési választásokon induló jelöltjei:

Dávid István Munkáspárt – gyomaendrődi vállalkozó
dr. Demeter László Centrum – sarvasi agrármérnök
Domokos László Fidesz-MDF - országgyűlési képviselő
Földesi Zoltán MSZP – sarvasi tanár, önkormányzati képviselő
Hetényi István FKGP – sarvasi önkormányzati képviselő, alpolgármester
Kovács Mátyás SZDSZ – sarvasi vállalkozó
dr. Olasz Imre MIÉP – békésszentandrásai vállalkozó

Kampányesemények

Medgyessy városunkban volt

Március 12-én választási stábjával, országjáró útja alkalmával szűk egy órára Gyomaendrődre látogatott Medgyessy Péter, az MSZP miniszterelnök-jelöltje. Földesi Zoltánnak, az 5. választási kerület MSZP-s képviselő-jelöltjének felvezetése után Medgyessy Péter az MSZP programjáról, terveiről beszélt. Hangsúlyozta, hogy Gyomaendrődhez baráti és jó ismerősi viszony fűzi immár sok éve. Hatalomra jutásuk esetére ígérte, hogy mindenkinek jobb lesz. A nyugdíjasok lényeges nyugdíjemelést, sőt tizenharmadik havi nyugdíjat is kapnak. Nyugdíjas szervezetekkel egyetértésben hoznak meg döntéseiket. Párbeszédet ígérnek a hatalom és az emberek között. A 45 éven felüliek fokozottabb odafigyelést kapnának, valamint átképzéseken vehetnének részt. Korengedményes nyugdíjbamenetelhez is kedvező feltételeket biztosítanának. Javítani fogják a fiatalok esélyét a tanuláshoz, jogosítvány megszerzéséhez, egyetem vagy főiskola elvégzéséhez.

A kampánygyűlés a Szabadság téren zajlott, ahol a szószéken helyet foglalt Vastagh Pál, Orosháza területi képviselőjelöltje is. Ezután a gimnázium előtt is rövid beszédet tartott Medgyessy Péter.



Földesi Zoltán, Medgyessy Péter, Vastagh Pál

FIDELITAS FÓRUM

Március 13-án Fialalaink jövője címmel lakossági fórumot rendezett a Fidelitas, a Fidesz ifjúsági társszervezete. A Fidelitas Gyomaendrődi Szervezete nevében Várfi Péter köszöntötte a vendégeket, aki két éve vezeti a helyi szervezetet. Vendég volt a Fidelitas országos elnöke, Gyürk András és Domokos László országgyűlési képviselőnk. A Fidelitusról megtudtuk, hogy a fiatalok e szervezetben megtanulják, hogy eredményesebben tehetnek soruk, életük érdekében. A Fidelitas egy ügynevezett összefogásban vesz részt, és támogatja a Magyar Kereszténydemokrata Szövetség, a Kisgazda Polgári Egyesület, a Lungo Drom mellett a Fidesz Magyar Polgári Párt tevékenységét. A partneri viszony kölcsönös előnyöket jelent mindenki számára.

Továbbá Gyürk András elmonda, hogy a fiatalok optimistán olyan jövőképet készítenek maguknak, amely elérhető és kézzel fogható. További célkitűzések: saját életükben lényeges a tanulás, a főiskolai, egyetemi végzettség elérése (lehetőleg 50%-os arányban), a lakásmegoldások kialakítása kedvező hitel- és kamatmegoldásokkal (ide tartozik, hogy az albérletekben lakók is megfelelő anyagi támogatást kaphassanak a jövőben), valamint a családalapítás anyagi megkönnyítése. E területeken máris történtek optimális változások.

A jelenlegi kormány a fiatalok kormánya és messzemenően figyelembe veszi igényeiket. Szomorúnak tartják azonban, hogy vannak olyan fiatalok, aki nem érdeklődnek saját sorsuk iránt, nem követnek el mindent helyzetük javítására...

Domokos László beszédében, mint a Fidesz képviselője eddigi (Gyomaendrőd és környékén) munkájáról, tevékenységéről, eredményeiről beszélt. Reményét fejezte ki, hogy a választópolgárok a választáson a teljesítmény után döntenek. Az MSZP elmúlt kormányzati ideje alatt történtek és a jelenlegi Fidesz kormány eredményei megfelelő elbírálásban részesülnek a választópolgárok voksolásával. Beszéde végén röviden kitért a mezőgazdaság mihamarabbi rendbetételére, és olyan támogatási hátteret kíván a Fidesz a mezőgazdaságnak, mint amelyet a jelenlegi EU-tagállamok élveznek.

Végül Babák Mihály, Szarvas polgármestere kért szót, akit nem régen az év polgármesterének választottak, és üdvözölte a szomszédvár, Gyomaendrőd polgármesterét, polgárait, amiért Gyomaendrőd is sikeres négy évet zárhat. Ebben nem kis része volt Domokos László országgyűlési képviselőnek, a megyegyűlés elnökének, a területfejlesztési tanács elnökének – mondta.



Domokos László, Várfi Péter, Gyürk András

TAXI GYOMAENDRŐDÖN NON-STOP
 06/30/2053-164
 -28 66/28-28-28

MUNKÁSPÁRT

Thürmer Gyula, a Munkáspárt elnöke tartott az endrődi városrészen lakossági fórumot március 20-án. Thürmer Gyula beszélt pártja választási programjáról, ezt követően lakossági fórum zajlott.

LOMTALANÍTÁS

A Gyomaszolg Ipari Park Kft. Gyomaendrődön tavaszi lomtalanítást tart. A lakosság által a szilárd burkolatú út mellé (esős időben) kihelyezett limlomot (NEM háztartási szemetet, vagy egészségre ártalmas hulladékot pl. trágyát, hígtrágyát, továbbá balesetveszélyes dolgokat pl. szűrő, vágó holmit, törött üveget ömlesztve stb.!) elszállítja.

**Endrődi városrészben 22-én kezdődően,
Gyomai városrészben 24-én kezdődően.**

Az elszállítás folyamatosan történik, ezért kéri a lakosság türelmét, megértését, valamint kéri, hogy a jelzett időpontra szíveskedjenek kihelyezni az elszállítandókat!

Útjavítások, városrendezés, ipari park...

Fábián Lajos, a Gyomaszolg Kft. vezetője tájékoztatta lapunkat az alábbiakról is:

Február 20-ig kellett leadni a járda-, útjavítási igényeket a Gyomaszolg Kft. felé. Jelentős mennyiségű érkezett a felhívásra: járdára 4568 m², útaszfalozásra 6 utca.

A munkákra az árajánlatkérés folyamatban van. Április 15-e után közlik az érintett lakossággal, hogy mennyi lesz a hozzájárulási összeg.

Árajánlatot kértek kivitelezőktől útaszfalozási, javítási munkákra. Ezt a Strabag Építőipari Kft. nyerte el. A munkák hamarosan indulnak. Például a Rákóczi, a Hársfa utcák, a Körös sor, a Vásártéri lakótelep egyes részein. (Nem érinti természetesen a csatornaberuházásban részt vevő utcákat.)

A város rendbentartása, szépítése érdekében 378 ezer forint értékben végeztek eddig fásítást és parkosítást. Legalább ötször állították eddig helyre a Bajcsy és Pásztor J. utcák közötti Fő úti szakaszt. Ezért is kéri a lakosságot, hogy jelezzék, ne hagyják szó nélkül, vagy ha tehetik, akadályozzák meg az esetleges vandál rongálásokat. Sajnos, rendszeresen tördelik, sőt kilopkodják az újonnan telepített virágokat, cserjéket, fácskákat. Ez tarthatatlan méreteket kezd ölteni. Azonban az endrődi és a gyomai főtéri buszmegállók tönkretétele is szerepel a garázdák repertoárján, sok egyéb „rémtett” mellett... Aki tehát észlel ilyesmit, az jelezze a Polgármesteri Hivatalnak, vagy a Gyomaszolg Kft.-nek (386-233, 386-269).

Információs táblákat is kihelyeztek a város egyes pontjain az idegenek, turisták tájékoztatására, valamint két ún. buszmegállót, vagy behúzódot is.

Az ipari park infrastruktúra kiépítése elindult. A megyei területfejlesztési tanács vissza nem térítendő támogatása megérkezett, ami 30 millió forint. Az ivóvízvezeték kiépítésével az árajánlatot tevők közül a Bölem Kft. lett megbízva, így januárban a munkák elkezdődtek. Az energiaellátást a TITÁSZ oldja meg, ennek kiépítése márciusban történt meg. A gázvezeték a DÉGÁZ fekteti. A Gyomaszolg Kft. saját kivitelezésben elvégzi a csapadék-, a szennyvízelvezetés és az útalap megépítését.

A Gyomaszolg Kft. kéri a vállalkozók további jelentkezését, hogy az ipari parkba betelepülési szándékukat jelezzék!

A Gyomaszolg Kft. beszerzett a tél folyamán egy útseprő gépjárművet, amit, talán már többen láttak „bevetésben” is... Ezzel sűrűn, akár hetente képesek az önkormányzati utakat – amelyek szegéllyel rendelkeznek – tisztán tartani, a jelenleg csatornázás alatt álló utcák kivételével.

A LEONARDO-PROGRAM SZEREPE A SZAKKÉPZÉSBEN

A Leonardo da Vinci, az Európai Bizottság szakmai képzési programja komoly orientációt és egyben szakmai kihívást jelent a magyar szakképzés számára. A program elsősorban az intézményeket kívánja megtanítani a közösségi programokban való részvételre. Ez az első olyan Európai Unió program, ahol teljes jogú résztvevőként volt és van jelen Magyarország.

A gyomaendrődi Bethlen Gábor szakképző iskola három francia és egy spanyol partnerrel indult a program második szakaszában. A kidolgozandó projekt: „Pedagógiai eljárások, módszerek egy kecskefarm sikeres működéséhez”. Nem kis büszkeséggel valljuk, hogy ez az országban az egyetlen sikeres pályázat a mezőgazdasági szakképzés terén, amely az Európai Unió hatatos támogatását élvez!

A következő projekt-találkozó Maconban (Franciaország) volt. Minden partner elmondta, milyen munkát végzett el az eltelt időszakban, elemezte a nehézségeket és a felmerülő problémákat. Emlékeztetjük olvasóinkat, hogy a végtermék egy oktató-felhasználói CD-rom lesz, amely adatbankból, gyakorlati útmutatásból, szó- és könyvjegyzékből stb. tevődik össze. A hatékony munka érdekében csoportokat alkottunk: pénzügyi és adminisztratív, szakmai (állattenyésztők, sajtókészítők), pedagógiai (tanárok, oktatók).

A találkozón részt vettek a francia kecskeágazat kiemelkedő személyiségei: J. Paul du Boeuf, a CIRVAL elnöke, a francia Kecsketenyésztők Szövetségének



alelnöke, Kacem Boussouar, a Melle-i bázisintézményből, Hugues Coutineau, a Pradel-i központból Florian Morge, valamint a burgundiai régió közgyűlésének elnöke, megyei képviselőik.

Nagy az érdeklődés Magyarország iránt, sokan kérdezték, hol található Gyomaendrőd... és érdeklődéssel lapozgatták a Gyomaendrőd Híradót...

Tovább bővítettük a kecsketartók kézikönyvének tartalmát, a részeit lebontottuk, hogy a munkafázisok még érthetőbbek és átláthatóbbak legyenek. Kidolgoztuk és elfogadtuk a negyedévi munkatervet. A találkozó során megismerkedtünk a maconi intézmény kecskefarmjának és sajtüzemének tevékenységével (az EU szabványai szerint felépítve és működtelve), meglátogattunk gyakorló állattartó gazdákat.

A program egy olyan vállalkozást modellez – a kis- és középvállalkozók számára –, amely nemcsak helyben, hanem bárhol felépíthető és működtethető. A kidolgozandó ismeretek az alap, a középfokú és a felsőfokú szakképzésben résztvevőknek nyújtanak korszerű ismereteket a teljes kecskevertikumról, de alkalmasak lehetnek az átképzésben és a továbbképzésben résztvevők számára is.

Gyomaendrőd falugazdája, Várfi András aktívan részt vesz a projekt-találkozókon, a szaktanácsadásért hozzá forduló gazdáknak hasznos és korszerű ismeretekkel tud szolgálni. Pfeifer György mérnök-tanár a francia és spanyol szakemberek egyenrangú partnere. A magyar szakemberek alkotó munkája jó bizonyíték arra, hogy a magyar szakudás megállja a helyét a nemzetközi porondon!

Ha sikeresek vagyunk, az nemcsak a megszerzett tudás miatt fontos, hanem mert a hozzájárulásunkat meghaladó mértékű forrásokat vonhatunk be a magyar szakképzésbe. A Leonardo da Vinci-program alkalmas arra, hogy megismerjük a nyugat-európai munkaszervezést és munkastílust, az egyének munkájának megbecsülését és anyagi elismerését. Csak így készülhetünk fel az Európai Unió tagjára.

Davidovics László, a Leonardo-program koordinátora, a francia-magyar bizottság tagja

A tett első, a szó második

Mit akarunk?



- ✓ Új, jól fizető munkahelyeket
- ✓ Értékálló nyugdíjakat
- ✓ Új utakat, olcsó autópályadíjat az M5-ösön
- ✓ Korszerű iskolákat, értékes tudást nyújtó főiskolát
- ✓ Gyümölcsöző mezőgazdaságot
- ✓ Virágzó turizmust

DOMOKOS LÁSZLÓ

MAGYAR
POLGÁRI
PÁRTFIDESZ
MDFFIDESZ – MAGYAR POLGÁRI PÁRT
MAGYAR DEMOKRATA FÓRUM

HÓNAPRÓL HÓNAPRA

Képviselő-testületi ülés március 28-án

NAPIREND ELŐTT

• polgármesteri beszámoló •

A Március 15-i ünnepségek rendben lezajlottak. Voltak bizonyos megjegyzések az ünnepi szónok személyéről (az endrői részben Domokos László országgyűlési képviselő mondott beszédet – a szerk.), de megelőzően volt konzultáció az ünnepség menetéről. A tanulságokat majd levonjuk, és nem gondolom, hogy az ünnepség menetében komoly problémát okozott.

Két miniszteri látogatásra került sor a közelmúltban: 18-án Mátolcsi György, a fürdő alapkötetete alkalmával volt Gyomaendrődön. A beruházás kezdete, ha minden rendben megy, akkor 2002. július 3.

22-én Turi-Kovács Béla környezetvédelmi miniszter, aki a csatornaberuházást tekintette meg, majd fórumon vett részt.

Március 7. és 10. között az Utazás 2002. kiállításon képviselte magát a város. Remélhetőleg a helyi vállalkozók hamarosan profitálhatnak ezekből a rendezvényekből. Megköszönöm a szponzoroknak és a résztvevőknek, hogy megjelenhettünk ezen.

✓ A képviselő-testületi ülésen jelen volt Domokos László (FIDESZ) országgyűlési képviselőnk és képviselőjelölt, aki megköszönte a testületnek az eddigi együttműködést. Kiemelte a közös tevékenység eredményeit, de hangsúlyozta, hogy nem kívánt részt venni az egyes üléseken, hogy ne befolyásolja a testület munkáját, a döntéseit, hanem álláspontját autonóm módon, maga alakítsa ki.

✓ Mint országgyűlési képviselőjelölt szintén megjelent dr. Olasz Imre (MIÉP). Röviden bemutatkozott, és beszédet mondott.

✓ A következőkben előadást tartott Kisházi Péter, a Körös-vidéki Vízügyi Igazgatóság Árvízvédelmi Osztályának vezetője, a Vásárhelyi-terv továbbfejlesztéséről és annak Körös-völgyi vonatkozásairól.

napirendi pontokból

✓ Módosították a 2002. évi költségvetés rendeletét. Erre a csatornaberuházásban történt változások miatt volt szükség.

✓ Módosították az első lakás megszerzéséhez nyújtandó önkormányzati támogatásról szóló rendeletet. Eszerint a lakásépítéshez megállapítható támogatás összege 450 ezer forint, amelyből 300 ezer forint kamatmentes hitel, 150 ezer forint vissza nem térítendő önkormányzati támogatásként adható. Lakásvásárlás esetén a támogatás összege a vételár 30%-a, legfeljebb 450 ezer forint.

✓ Módosították a 2002. évi vásári és piaci díjtételeket. Az emelések mértéke egyes díjtételekben eltérő, de átlagosan 9,61%-ot tesz ki.

✓ A Humánpolitikai Bizottság hatáskörébe tartozik az évi ifjúsági-, sport- és civil szervezetek támogatási alap elosztása. 2002-ben beérkezett: az ifjúsági alapra 35 pályázat, a sportalapra 13 és a civil szervezetek támogatási alapra 42, összesen 90 pályázat.

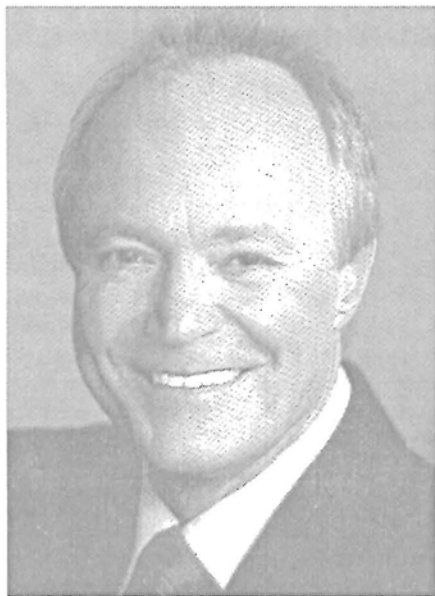
Az ifjúsági alapban a kiosztott összeg 770 700 forint, a sportalapban 12,2 millió forint, a civil szervezetek támogatási alapjában 5,7 millió forint volt. Elutasított pályázat összesen 5 volt. (Az összegek a kötött felhasználású támogatásokat nem tartalmazzák.)

✓ A Kis Bálint iskola épületei és körülményei feljavítása érdekében a 2003. évi címzett támogatás elnyeréséért beruházási koncepciót nyújtanak be. A Fő úti intézmény főépület rekonstrukciója, 24 tanteremmel és tornateremmel való bővítése a cél. A képviselő-testület ehhez 10% saját erőt biztosít. Az előzetes kalkulációk szerint a beruházási költség br. 635 millió forint lenne, a címzett támogatási igény 571,5 millió forint. A beruházás időpontja 2003-tól bizonyos évi ütemezésekben 2005-ig húzódná. A Fő út 181. sz. alatti intézmény bővítésével 32 tanterem integrált iskola kialakítása a cél, tornateremmel és az előírásoknak megfelelő kiszolgáló helyiségekkel, akadálymentes közlekedés biztosításával.

✓ Benyújtják a szennyvízberuházás IV. ütemének céltámogatási kérelmét. Ez 388 millió forint, s a célleírási támogatás 76–77 millió forint lenne.

✓ Jóváhagyták a Kis Bálint iskola hagyományos nyelvoktató kisebbségi német nyelvi oktatás pedagógiai programját.

✓ Elfogadták a Gyomaszolg Ipari Park Kft. beszámolóját tevékenységéről. (Lásd külön cikkben.) *(folytatás a 9. oldalon)*



MEDGYESSY PÉTER,
a Magyar Szocialista Párt miniszterelnök-jelöltje

Tisztelt Hölgyeim, Tisztelt Uraim!
Kedves Gyomaendrődiek!

Az ország új választásra készül. A lét hatalmas: most dől el, hogy lesz-e olyan kormánya hazánknak, amely az egész nemzetet az anyagi és szellemi felemelkedés útjára tudja vezetni. Magyarország többet érdemel! A jövő kormányának megalakításához az Ön választókerületében is tisztességes országgyűlési képviselőre van szükség. Ezért kérem, szavazatával támogassa a szocialisták jelöltjét, Földesi Zoltánt!

Több pénzt, biztonságot Önnek!

A személyi jövedelemadó csökkentésével jelentősen növeljük a nettó jövedelmeket.

TB-járulék kedvezményt adunk a 45 év feletti újrafoglalkoztatásához.

Növeljük a nyugdíjak vásárlóerejét, és egy alkalommal átlagosan 19 ezer forint nyugdíj-kiegészítést adunk.

300 ezer új munkahelyet teremtünk.

Ingyenessé tesszük az étkezést a bölcsődékben és az óvodákban, a tankönyveket az általános iskolában.

30%-kal növeljük az ösztöndíjakat és a hallgatói támogatást.

Visszaadjuk a pedagógus hivatás rangját, általános és nagy arányú béremelést hajtunk végre.

50%-kal emeljük az egészségügyben dolgozók bérért.

Átlátható mezőgazdasági támogatásokat, új agrár-rendtartást vezetünk be.

A középiskolában ingyenesé tesszük a nyelvvizsgát, a számítógép-kezelői bizonyítványt és a jogosítvány megszerzését.



FÖLDESI ZOLTÁN,
a Magyar Szocialista Párt képviselőjelöltje

Kedves Gyomaendrődiek!

Békés a megyék rangsorában az utolsó helyen áll. Az agrárgazdaság válságban, az infrastruktúra gyenge, és nő az emberek kiszolgáltatottsága. Azt valom, az itt élőknek is joguk van az emberhez méltó élethez és a kiszámítható jövőhöz. Gyomaendrőd többet érdemel! Ha megísztelnek bizalmukkal, ezért fogok dolgozni képviselőként is.

Földesi Zoltán

✓ Csárdaszállás és Hunya községek a 2002-es évre is igényt tartanak a Városi Családsegítő Központunk közreműködésére a meghatározott gyermekvédelmi feladatok ellátására. Az erre vonatkozó együttműködési-megállapodási tervezetet jóváhagyták.

✓ Meghirdetik üzemeltetésre a gyomai szabadstrandot. (Lásd külön!)

✓ A Gyomaendrőd-i képviselő-testület települési zászlót adományoz a Fürjesi önálló lokátoros századnak. Ennek átadása május 21-én, a Honvédelem Napja alkalmából lesz. A zászló adományozása jelképes kapcsolatot hoz létre az önkormányzat és a katonai egység között, s ezután egymás rendezvényeit kölcsönösen megtisztelik, és ezzel is emelik azok színvonalát.

FELHÍVÁS

Véradást szerveznek április 25-én 8–12 óra között a Hősök útja 40. sz. alatti Bethlen Gábor szakképző iskolában. Felnőtt és pedagógus véradókat is szeretettel várnak!

MATEMATIKAI TÁBORBAN

Pósa Lajos matematikussal, az ELTE adjunktusával tartó barátság okán a Kner Imre Gimnázium hat hetedikes diákja március 14-től 17-ig a budapesti Rózsadombon matematikai táborban volt. Élményekkel és jó eredményekkel gazdagabban tértek haza. Köszönik Pósa Lajos tanár úrnak a kiváló lehetőséget a hasznosan eltöltött napokért!

FÉL-PÉNZEK

Kampány van. Egyre inkább kampány van. „A helyzet fokozódik” mondta volt az egykori gálór. Mindenki politizál. És mindenki kampányol. A kampány élelünk része ebben a néhány hétben. Senki sem tudja függetleníteni magát tőle. Van, aki csak az egyik TV-t nézi és van, aki csak a másikat. Van, aki csak a királyi TV-t nézi. Azt szereti. Az ott látottaktól, hallottaktól elszibbad, elerneyed, édeskes élelérzés ringajja, s álmodik nagyokat.

A „Pályázók és eredmények” c. cikk olvasása közben az volt az érzésem, hogy a cikket egy ilyen nagyot álmodó valaki írta. Ő is kampányol. A cikk azon az oldalon van elhelyezve, melyen egy lizelett választási hirdetés is szerepel. És Ő neki kampányol. Ez nem tilos. Ha más is kampányolhat az önkormányzati lapban hasonló feltételekkel.

De nem ezért kezdem el írni, hanem azért, mert a cikkben említett sok-sok millió forint az egyszerű halandónak nagyon nagy pénznek tűnhet. A cikkírónak viszont kevésnek, hiszen az előző ciklus második felében készült pályázatokon elnyert összegeket is tartalmazza cikke. Vajon miért? Hogy a figyelmen kívül hagyott elnyeréselt is a mostani képviselőnek tulajdonítsa?

Vagy a cikkíró fél-pénzeket véli az ebben a ciklusban elnyert pénzeket?

Kedves ismeretlen Cikkíró!

Ne legyen bizonytalan! Legközelebb viszonyítson. A sok millió forint így önmagában nem sokat mond. Hasonlítsa össze az elnyert pénzeket a megpályázott összegekkel. Többet mondok. Próbálja megszerezni a környező települések pályázatain elnyert pénzekről szóló kimutatást. Meg fog lepődni. Utazzon el Szarvasra és/vagy Kondorosra. Nézzon körül. Elműlök bizonytalansága. A látottak Önt is meggyőzik, hogy ebben a ciklusban valóban csak fél-pénzeket nyertünk a pályázatokon.

Ennek sem a pályázatok készítői, sem a hivatali dolgozói, sem a képviselő-testület, de még a polgármester sem oka. Ők meglelték amit lehetett.

Kedves ismeretlen Cikkíró!

Aki felelősséggel viseltetik Gyomaendrőd lakossága iránt, az igyekszik több irányból tájékozódni, viszonyítani és fel-

tenni önmagának a kérdést: miért? És igyekszik arra felelni.

Miért volt ütemesebb Szarvas fejlődése ebben a ciklusban, mint Gyomaendrődé?

Miért lett lendületesebb Kondoros fejlődése ebben a ciklusban, mint Gyomaendrődé?

Miért van az, hogy városunk fejlődése csak önmagához képest elodagadhat?

Miért van az, hogy környezetünk fejlődési ütemét nem tudjuk átvenni?

Miért van az, hogy városunk szempontjából kevésbé hasznos személy mellett kampányol Ön is?

Tudom, a kérdésekre nem egyszerű választ adni. Nem is várom a választ.

Elvárom viszont, hogy ne nézzék kiskorúnak Gyomaendrőd lakosságát. Ne próbálják a fél-pénzeket kiegyensúlyozni mások érdemeivel. Ne mossák össze az egyik ciklusban elért eredményeket a másik ciklusával csak azért, hogy ez utóbbi szebbnek tűnjön. Minőségünk mindenkit érdemei alapján.

Írásom is tömény politika. Bocsásson meg, de csak a jó szándék vezérel. És egy kicsit előre is tekintek.

Gondolt-e már arra, mit jelentene városunk számára, ha egy évtizedes gyomaendrőd-i baráti kapcsolatokat ápoló politikus lenne Magyarország miniszterelnöke?

Mert Medgyessy Péternek a szocialisták miniszterelnök-jelöltjének számtalan ismerőse és számos barátja él Gyomaendrődön. Óriási lehetőség!

Gondolja végig, és városunk választópolgárainak többségéhez hasonlóan Ön is a szocialistákra, s jelöltjükre, Földesi Zoltánra fog szavazni.

(Előzetesét kérik a helyi MSZP-nak, de ez a cikk csak ilyen apró belülről lért be, s ez nem a lomtosságot jelenti...!)

NAGYGYŰLÉS

Fórumra invitált március 22-re a meghívó. A Körös hotelbe (Hollerbe) Túri-Kovács Béla környezetvédelmi miniszter, a Kisgazda Polgári Egyesület elnöke, dr. Varga László országgyűlési képviselő, a Barankovics-féle Demokrata Néppárt alapító tagja, az országgyűlés örökifjú korelnöke és Domokos László országgyűlési képviselőnk, egyben jelölt, várta az érdeklődőket.

Varga László a kereszténydemokrácia örök értékeit ajánlotta a hallgatóság figyelmébe, amely megteremtheti a társadalmi békét és nem csak gazdasági, de erkölcsi fejlődést is hozhat.

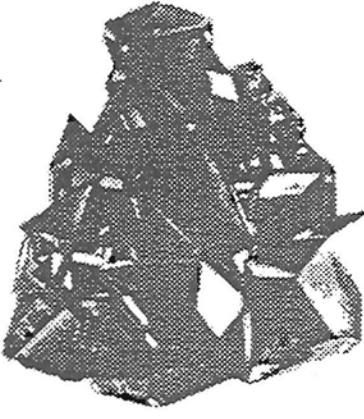
Domokos László a megyegyűlés, a területfejlesztési tanács elnöke, országgyűlési képviselő összegezte az elmúlt négy év megyei és helyi eredményeit, fejlődését. Kiemelte az elmúlt időszak alapkö-korszakát, a jelentős kezdeményezések és beruházások elindításának idejét...

Összefoglalta a jövő terveit. A meg és elkezdett projektek, elképzelések jövőbeni folytatását, lehetőségeit taglalta kampánybeszédében.

Túri-Kovács Béla a válságban lévő kisgazda pártról beszélt, s kifejtette, hogy a Belgrád-rakparti vezetéssel most nincs jövője. A megújulást valódi programokkal és ezt követően tettekkel kell véghez vinni. A jövőnek épp úgy, mint az elmúlt évtizedeknek szüksége van a kisgazdákra, és mihamarabb egy markáns, új vezető mögé kell felsorakozni, hiszen szervezett vidékre, mezőgazdaságra lesz szüksége az EU-ba belépő országoknak.

A fórum előtt megtekintették a gyomaendrődi szennyvízberuházást a Hunyadi és a Kazinczy utca sarkánál. Dr. Dávid Imre polgármesterrel megtárgyalták, hogy a beruházás negyedik üteme 388 millió forintba kerül, s erre a város célleírányzatból 76-77 milliós támogatást kér. Ezután a település, szinte teljesen csatárnázottá válik.

A beruházás során mintegy 42 kilométer gyűjtővezeték, közel 2700 házi bekötés, nyolc szennyvíz-átemelő épül meg.

ÁZ ÁSVÁNY NEVE	GARAT	SZLOVÉN VAROS	KÁBITÓ- SZER	*... CSODÁJA*								
VÁROSUNK DELEN												
NÉPI HOSSZ- MÉRTEK												
ALLAT- CSOPORT												
IDEGEN SI			IGEVÉG									
ZORRO		IG, NÉMETŰL										
MÉDRET MELYIT		MÁTRA CSUCSA										
									OLÁSZ VAROS	AMERIGO ... -FEL SZIGET	MÁSİK NEVE	
KÖZ- TERLEKET			ENEKLŐ									
ALBÁN PÉNZNEM			GYÖR- MÉGYEI KOZSEG									
		SZÉLES CSIK			DOKTRINA							
		ÁLLANDÓ			KETTŐS BETŰ							
... A BOKOR (PETOFI)						BERKÉ- LTIUM						
						IZRAELI LEGICEG						
BECÉZETT ISTVAN				GYŐZŐ								
				NEM EZ								
					LANTÁN			FOHÁSZ				
					SZEMÉ- LYEDRE							
ÖSVÉNY NINCS RAJTA	CSAHOS		KONZER- VATIV									
	BETŰ, KIEJTVE		NAGY SANDOR									
					ALVÁS- KÉP							
IDÉG- HÁRTYA												
FOLDROL EMEL						HELYRAG						

KERESZTREJTVÉNY

Kérjük, hogy a keresztrejtvény megfejtését küldjék be a Híradó szerkesztőségébe 2002. április 19-ig (Szabadság tér 1.sz.)! A megfejtők között a szerencse határoz majd, mert az ÁFÉSZ 3x500, a SIKÉR Kft. 2x500, a Gschwindt és társa Hősök útjai élelmiszer üzlete 3x500, és a KERT KIVI Kft. 2x500 forintos vásárlási utalványait soroljuk ki.

A szerencsés nyertesek a nyereményekre jogosító értesítést postán kapják majd meg.

.....

SÍRKŐ- KÉSZÍTÉS

hagyományos
és legújabb formákban
(az ország egész területén)

10%

ÁRKEDVEZMÉNNYEL

- épület műkövezés, • gépi sírkőtisztítás

SÁNTA PÉTER műkőkészítő
Csárdaszállás, Arany J. u. 26.
Telefon: 06/30/3125-774

APRÓHIRDETÉSEK

ingatlan

Gyomán, a Zrínyi Miklós – aszfaltburkolatú, teljes közművel ellátott – utcában építési telek eladó. Irányár: 800 E Ft. Érdeklődni: 66/283-489 és a 06/30/9580-479-es telefonon lehet. -b-

Kocsorhegyen ház olcsón eladó. Telefon: 66/283-483. Érdeklődni 19 óra után lehet.

Eladó családi ház 2 garázzsal, alsóépülettel Gye., Pósa u. 2. sz. alatt. I.ár 15 M Ft. Érd.: 06/30/9035-428 -b-

Piac szomszédságában Déványa Arany J. 6. sz. alatti családi ház eladó. I.ár 3 M Ft. Érd.: este 56/320-341. -b-

Ház eladó Gye. Kőrösi Csoma Sándor u. 2/1. sz. alatt. Érd.: 06/30/416-4772 -b-

Az Újkerében 800 n.öl szántóföld eladó. Érd.: 06/30/2753-637, vagy 66/386-526.

Eladó Bajcsy-Zs. u. 20. sz. alatti 3 sz. családi ház. I.ár 5,2 M Ft. Érd.: 66/282-184, 06/30/3019-794. -b- Vásártéri laktelepen lakás eladó - 29/A. I. e. 4. Érd.: 66/284-719

A 46-os út mellett tanya eladó, Gyomától 4 km. Ugyanitt föld is 154 ak, víz, villany, gazdasági épületek. I.ár 3 M Ft. Érd.: 66/285-907, vagy 06/20/3543-226 -b-

Gyomán, a Dobó utcában vízpárti építési telek, teljes közmű-kezeléssel eladó. Érd.: 06/20/9261-457.

Gyomán, a szabadstrandhoz közel, komfort nélküli, felújításra szoruló ház melléképülettel, nagy kerttel eladó, megegyezéssel. I.ár 950 E Ft. Érd.: 06/34/372-425. -b-

A Vásártéri ltp.-en 1,5 szobás, erkélyes lakás eladó, vagy 3 szobás családi házra cserélhető értékegyeztetéssel. I.ár 3,8 M Ft. Érd.: 66/283-126, 06/30/2615-041. -b-

Gyomaendrődön, vízpárt mellett, horgászásra alkalmas helyen, az Illyúsi ltp. 3/4. sz. alatti 3 szobás lakás + garázs eladó, vagy üdülőre, vagy lakásra cserélhető. I.ár 6 M Ft. Érd.: 66/284-155. -b-

Gyomán 3 szobás összkomfortos vályogház 260 n.öles telken eladó. I.ár 3 M Ft. Érd.: 06/70/315-6445. -b-

Gyomán, a Kőrös szabadstrandnál a Hantoskertben 420 n.öl gyümölcsös eladó, vagy hosszú távra kiadó. Villany, víz van. I.ár 380 E Ft. Érd.: 66/386-588. -b-

Gyomán a Somogyi B. u. 5. sz. alatti parasztház áron alul sürgősen eladó. Víz, gáz van. Érd.: 06/20/4931-342.

Bónom-zugi vízpárti telket vennék olajos kövesút mellett. Ajánlatot: 68/410-128 vagy 06/20/9207-892 telefonra kérlek! -b-

Gyomán, a Kolman ltp.-en 1 szobás lakás eladó. I.ár 3,4 M Ft. Érd.: 06/30/8500-714 -b-

Vásártéri ltp.-en II. emeleti, másfél szobás lakás eladó, vagy értékegyeztetéssel kertés házra cserélhető. Érd.: 06/30/3805-166, 19 óra után.

Endrődön kertés, összkomfortos, két szobás családi ház eladó. I.ár 3,8 M Ft. Érd.: Dobi i. u. 6. sz., vagy 66/285-304. -b-

Gyomai összkomfortos családi házra cserélhető Vásártéri ltp.-i. em. 1,5 szobás erkélyes lakásunkat. I.ár 4,5 M Ft. Érd.: 66/283-874. -b-

Gyomán, a Kiszéri u. 1/1. sz. alatti családi ház eladó. I.ár 5,2 M Ft. Érd.: Gunda András, Kiszéri u. 1/1. -b-

Október 6. ltp.-en 4 szobás lakás, Kőrös-part mellett családi ház sürgősen eladó! I.ár 3,5-3,5 M Ft. Érd.: 06/20/4931-987. -b-

A Kecsegs kúlsó ágán 1012 m² telek eladó. I.ár 150 E Ft. Érd.: 66/284-163. -b-

Sorház lakás eladó: 3 szoba, nagy nappali, konyha, étkező, garázs, gáz központi fűtéses. Érd.: Maqtlárlaposi út 4. sz. Tel.: 66/285-964.

Gyomán 3 szobás ház eladó. I.ár 3 M Ft. Érd.: 66/282-005 -b-

Vásártéri ltp.-en 2 szobás 1. emeleti, erkélyes lakás eladó. I.ár 4 M Ft. Érd.: 06/30/9680-901. -b-

Gyomán, a Sebes Gy. 1. sz. alatti összkomfortos családi ház nagy gazdasági melléképülettel, 3 lázissal eladó! I.ár 7 M Ft. Érd.: este 06/70/2731-530. -b-

Október 6. ltp.-en 85 m²-es 3 szobás, összkomfortos lakás eladó. I.ár 3,8 M Ft. Érd.: 66/284-142. -b-

Illyúsi lakótelepen GARAZS-BUFE eladó, plusz egy 25 m²-es önálló garázs eladó. I.ár 2,5 M Ft, ill. 500 E Ft. Érd.: 06/30/4064-003. -b-

Illyúsi lakótelep 6/4. 1. emeleti 2,5 szobás lakás + garázs eladó. I.ár 4,8 M Ft. Érd.: 66/285-635, 66/386-215. -b-

Gyomán a Vásártéri ltp.-en 2 szobás lakás eladó. I.ár 4 M Ft. Érd.: 66/282-341. -b-

Gyomán 3 szobás összkomfortos családi ház 1400 m²-es rendezett telken eladó. I.ár 6,5 M Ft. Érd.: Kólcsey u. 21., 06/20/9173-796. -b-

vegyes

Építéshez terméskő van eladó. Szappanolózt is váltalok. Érd.: Pósa u. 22. 66/284-252. -b-

Kiscserép van eladó nagyobb mennyiségben - 9 Ft/db. Érd.: Gye. Dózsa 26. -b-

Szekrényos - 4 részes + ágyműtároló, világosbarna színben, megkímélt, szép állapotban eladó. I.ár 45 E Ft. Érd.: 06/20/9506-703, vagy este 66/285-050. -b- Német juhász kiskutyák törzskönyv nélküli eladók. I.ár 7 E / db. Érd.: 66/386-786. -b-

IHB 47-es kiscsaló eladó, cserelhetőség is érdekel, valamint búza, zab, kukorica van eladó. Ár megegyezés szerint. Érd.: 66/284-082. -b-

24-es Mountain Bike 10 E Ft, 20-as lányka kerékpár jó állapotban 5 E Ft, vadonatúj dohányzóasztal (nem csempés) 15 E Ft, elacók! Érd.: 66/284-626 -b-

Hídegburkolást vállalok. Havelda János 06/20/5401-300, 66/283-587

Égy Terra és egy német gyártmányú rotációs kapa, tarlozókakkal eladó. Érd.: Népliget u. 4. sz.

2 db 11 hetes lacsó keverék kiskutyát eladók. Érd.: 66/284-578.

Napos és előnevelt csirke, kacsa jeyezhető! Szeleiné, Fő út 4. 66/386-077. -b-

Eladó jó állapotban lévő Rex-asztal 1 db dakóval. I.ár 80 E Ft. Érd.: 06/76/413-464. -b-

Új, műanyag horgászcsónak eladó, megrendelhető. 2 féle méret. Érd.: 66/285-033, 06/30/4896-373. -b-

Épületfelújításból származó bejárati ajtó, erkélyajtók és ablakok eladók. Érd.: 66/386-133. -b-

Körkéses kézi, 220 V-os szabásgép eladó. Késméretű 100. Érd.: 66/283-864 (18 óra után) -b-

Angol szakos egyetemista lány angolulást, korrepetálást vállal általános és középiskolás diákoknak. Érd.: 06/20/4324-627. -b-

Kézvel hajlós kukoricamorzsoló, egy 24-es gyermekkerékpár, egy villanyhajlós terménydaráló eladó. Ár megegyezés szerint. Érd.: 66/284-354. -b-

Jobb bizonyítványt! Korrepetálás, lejáróktatás kisiskolásoknak (1-4. oszt.), ill 5., 6. osztályosoknak történelemből. Cél a minél jobb eredmény! Érd.: 66/285-141 (17-20 ó.), 06/30/8563-218.

1 éves barna lojtó eladó - 400 Ft/db. Érd.: Békéscsaba, Bem u 15. tel.: 06/30/9534-737. -b-

Fordítást németül, szövegszerkesztést (németül is) vállalok. Érd.: 06/70/2269-876. -b-

Nyári előkészítőre lehet jelentkezni kisiskolásoknak, ill. 5. osztályosoknak. Cél a következő tanév eredményesebbé tétele és megkönnyítése! Érd.: 66/285-141 (17-20 ó.), 06/30/8563-218.

Gyomaendrődön egyetemisták, főiskolások figyelme! Diplomamunkák, esszék gépelése, szerkesztése, nyomtatása, költése, lüszése. Színes, esztétikus kivitelés! Rövid határidő! Érd.: 66/285-141 (17-20 ó.), 06/30/8563-218. -b-

Napos, előnevelt és vágni való csibe előjeyezhető. Érd.: Nemes Tiborné Gye. Sugár u. 4. sz. tel.: 66/284-392 vagy 06/20/4230-926. -b-

25 éves fiatalember középkori végzettséggel munkát keres. Kedvező feltételek mellett vidéki munka is érdekel. Érd.: 66/285-936 vagy 06/20/3383-081. -b-

3 funkciós babakocsi megkímélt állapotban eladó. I.ár 20 E Ft. Érd.: Gye. Kálvin u. 67. Tel.: 66/285-899. -b-

Új, barna mázas, hófogós, régi lécezésű letöcserép eladó. Érd.: 66/284-277. -b-

Pelenkázós babaágy megkímélt állapotban eladó. I.ár 18 E Ft. Érd.: Gunda András, Kiszéri u. 1/1. -b-

Nem szárított, morzolt kukorica eladó: 2000 Ft/q. Érd.: 66/284-477. -b-

Eladó: fagyasztó szekrény (4 fűtős) 40 E Ft. 2 db színes tévé 17 E-13 E Ft. konvektor 15 E Ft. Érd.: 66/284-163 Kalmár László. -b-

"Rudolf Stelczhammer" bécsi lelete zongora kifogástalan állapotban eladó. I.ár 145 E Ft. Érd.: 66/386-043 este -b-

Családi ház bútorozva kiadó, egyedülálló, megbízható nő részére. Érd.: 06/70/2269-876. -b-

jármű

Simson S508 felújított állapotban eladó (65 E Ft), valamint egy 400 l-es fagyasztó láda (28 E Ft). Érd.: 66/284-757, 18 óra után. -b-

Mazda 323F bukólámpás, lüszírozó szgk., 1994-es, 16 szelepes, 90 LE-s, megkímélt állapotban eladó.

Továbbá 1500 kiscserép, fényzárolt lucernamag - aranka mentes, valamint nyílzároló, 10 db (ajtó tokkal). Érd.: 66/280-055.

Tisztelt Hirdetőnk!

A HIRADÓBAN megjelenő magánjellegű apróhirdetését kérésére ingyenesen továbbítjuk a Dél-Alföldi megjelenésű *Magyar BAZÁR* 7as apróhirdetés újság legközelebbi számában való megjelentetésre. A beküldendő hirdetés mellé csak annyit írjon, hogy a BAZÁRban is kérem!

Kérjük azonban ne feledje megadni az árat (ingatlanra, egyéb eladni kívánt dolgai irányárát) **sem!** Kérjük olvasóinkat, hogy jelezzék azt is, hogy a Magyar Bazar Tas-ban hány alkalommal kívánják a megjelenést!

Gyomaendrőd Híradó szerkesztősége, Szabadság tér 1. sz.
Telefon: 66/282-128, fax: 283-288

Beküldési határidő minden hó 25-e.

INGYENES CSEREBERE HIRDETÉS (APRÓHIRDETÉS)

Feladó neve:

Címe:

Cserebere (apró-) hirdetés szövege (max. 20 szó):.....

.....

.....

.....

.....

.....

(Irányár: Ft.) (olvasható írással)

Anyakönyvi változások

Akik eltávoztak közülünk:

Czmarkó Irméné Binges Margit 77, Bak Károlyné Mizák Julianna 89, Tímár Istvánné Dinya Erzsébet 86, Farkas Imre 85, Bornai András (Mezőberény) 66 éves korában

FOTO-AUDIO-VIDEO
GYOMAENDRŐD FŐ ÚT 149.
PANNON GSM
AZ ÉLVONAL
HIVATALOS VISZONTELADÓ

Film akció!!!!

Porst 100 asa film 24# 399/db 36# 499/db

KÉSZÍTESSE EL KÉPEIT NÁLUNK!

1 hét, 2 nap és 1 napos határidővel.

A 2 nap vagy 1 napos kidolgozásoknál Ajándék filmet vagy

Dupla sorozatot adunk AJÁNDÉKBA!

További ajánlatunk:

filmek: PORST, FUJI, ACFA, KODAK
fényképezőgépek: OLYMPOS, MINOLTA,
EDIXA, CANON, SOLIGOR, SAMSUNG
walkmanok: PHILIPS, AIWA, SONY, CASIO
Ezenfelül: sétáló magnók, cd lejátszók, táskák és
zsebrádiók, audio-video kazetták-kábelek és
csatlakozók, számológépek, fil és fejhallgatók,
elemek széles választékban.

Mobil telefon tartozékok bővülő széles választéka várja Önt!

Bürtokok, akkuinlátorok, hálózati és autóstöltők s más egyéb tartozékok.

Pannon GSM

az Elvonal

Tel.: 06/66/386-457

HIVATALOS VISZONTELADÓ

A MÁGUS-COMP

Számítástechnikai szaküzlet és szerviz ajánlata:

- Számítógép-konfigurációk összeállítása igény szerint
- Számítógép-alkatrészek, perifériák, kellékek
- Gépbővítés beszámítással
- Szakkönyvek
- Festékpátronok, tonerek töltése
- Internet-előfizetés
- Fénymásolás, faxolás
- E-mail küldés-fogadás
- Helyi hálózatok tervezése, kivitelezése
- Számítógépek javítása rövid határidővel, akár a helyszínen is
- Szervizünkben vállaljuk továbbá nyomtatók, monitorok, tápegységek stb. javítását



Címünk:

5500 Gyomaendrőd, Fő út 230.
(a gimnáziummal szemben)
E-mail: magus@bekesnet.hu

Tel./fax: 66/581-610

Nyitva tartás:

hétfőtől péntekig 8–12-ig
és 13–17 óráig

Gabonamoly-, zsizsigázosítás MAGTÁRFERTŐTLENÍTÉS csótány-, hangyaírtás

Petrovszki, 66/386-203, 06/30/3615-162

ONLINE

Számítás- és irodatechnika

GYOMAENDRŐD, FŐ ÚT 181/1.

Tel./fax: 66/284-559 • E-mail: online@bekes.hungary.net

Sarokház Csemege

Ct.: Timár Vince

- Friss tökehúsokkal és folyamatosan akciós termékekkel várjuk kedves vásárlóinkat!
- Cukrászsütemények (tortarendelést felvesszünk)

Figyelje szórólapjainkat és áruajánlatainkat!

Blaha u. 27. Tel.: 386-691

Nyitva tartás: hétfőtől péntekig 6–18 óráig,
szombaton: 6–12 óráig, vasárnap: 7–10 óráig

Ismét akció!!! Most akár 26 000 Ft kedvezmény!



UPC Direct

Égből kapott szórakozás

**A részletekről érdeklődjön üzletünkben
Telemax Távközléstechnika**

Békéscsaba, Gyóni G. u. 3. Tel.: 66/442-755
Gyomaendrőd-i szerelőnk: 06/20/9266-853

**Új helyen, megújult környezetben,
bő áruválasztékkal várjuk vásárlóinkat a**

Julica Üzletházban

• Női divatáru S-től XXL-ig

• Blúzok, szoknyák, nadrágok

• **Nadrágos és 3 részes kosztümök érkeztek!!!**

• A szoknyás kosztümök 1500 Ft-os árengedménnyel kaphatók!

• FIBRI pólók, melegítők extra méretig

• Fehérnemű

• Ajándéktárgyak

• **Arany és ezüst ékszerek árusítása, javítása
tört aranyból
ékszerkészítés**

• Órák (Tiko TIME, Timesta, Astron stb.)

• Folyamatos AGFA-akciók!

3 tekercses Agfa 27-es film 1950 Ft

(a 3. tekercs ajándék)

• 22 K-os arannyal futtatott biszu ékszerek

Amatőrfilm kidolgozás ajándék indexpinttel, rövid határidővel,
kiváló minőségben!

A közös névválasztásban részt vevők segítségét köszönjük.
Ennek eredményeként az üzlet új neve

JULICA ÜZLETHÁZ

Gyomaendrőd, Fő út 216. Telefon: 06/66/284-815





**Körösi Weekend Horgász-
hobby-, kempingszaküzlet**

Horgászfelszerelések – teljes márkakínálat

**KÖRÖSI
WEEKEND**

Festékek – nagy választék, kedvező ár

Ajándéktárgyak

GYÜMÖLCSFÁK ÉS DÍSZNÖVÉNYEK

VÁLOGASSON SZÉLES VÁLASZTÉKUNKBÓL!

Endrőd, Hídfő út 12. Tel.: 06/30/2993-047

Nyitva: 8–17 óráig, szombat, vasárnap 8–12-ig.

RÉGI BÚTORT, ANTIK BÚTORT VÁSÁROLOK

Gyomaendrőd, Bocskai u. 59.

Telefon: 06/30/3932-162, 06/30/9533-594

REÁLIS ÁRON VESZEK

• boltberendezést • hagyatékot,
régiségeket, ócskaságokat • régi
stílbútorokat • parasztbútort (szekrény,
asztal, kaszli, sublót, falitka,
konyhaszekrény, láda, szék,
tükör és tükörasztal, kredenc)

Fizetés azonnal, készpénzzel!

Bárkai Zsolt, Gyomaendrőd, Bocskai u. 59.

**VIDEOFELVÉTEL
KÉSZÍTÉSE**

(Hi8, SVHS, VHS minőségben, CD-re archiválás)

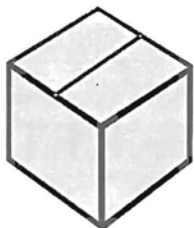
TEREMDÍSZÍTÉS

(léggömb, virág stb.)

R&T Műhely R. NAGYNÉ BARÁTH ÉVA

GYOMAENDRŐD, Kis Bálint u. 3.

Telefon: 06/30/3284-442 • 66/282-828



PAPÍRDOBOZ

FÓLIAZSÁK

Stancolt és hagyományos

PAPÍRDOBOZ gyártása

STANCOLT CIPŐSDOBOZ

TÖBBFÉLE MÉRETBEN

RÓZA KFT.

5500 GYOMAENDRŐD, Hársfa u. 8/1.

Tel./fax: 66/282-686, 06/20/9142-122

E-mail: vendel@bekesnet.hu

**Tévé, video, antenna és egyéb
elektronikai készülékek
JAVÍTÁSA!**

Gellai Imre Gyomaendrőd, Zsák u. 7. sz.

Telefon: 06/30/2284-728

Gyomaendrőd, Kossuth u. 18. sz. alatt várom megrendeléseiket.

Varródaiban vállalom:

hozott anyagból kosztümök, nadrágok, szoknyák, blúzok, blézerek,
pólók, ruhák, alkalmi és táncruhák egyedi, méret és igény szerinti
elkészítését, varrását gyermek mérettől a női extra méretig.

Nyitva tartás: a hét minden napján 8–17 óráig. Gyors határidő, jó minőség, kedvező árak!

Kossuth u. 18. Tel.: 386-522/23-as mellék • Mobil: 06/30/9087-808

Copy-Force

Számítástechnikai és Irodatechnikai Bt.

CT.: HAINFART MIHÁLY

Új és használt számítógépek, fénymásolók adása-vétele, javítása

SZÁMÍTÁSTECHNIKAI ÉS IRODATECHNIKAI

SZERVIZ! • SZÖVEGSZERKESZTÉS!

Másolópapír, faxpapír, leporelló, boríték, öntapadós címke

Nyomatókazetta, festékszalag, toner HP4P, 5P, 6P, HP4L, 5L, 6L.

Cartridge újratöltés RICOH, CANON, SHARP másológépek kazettatöltése

AUDIO-, VIDEOSZERVIZ!

Pénytárgépek, árazógépek forgalmazása, javítása

TEC. SAMSUNG PÉNYTÁRGÉPEK MÁRKASZERVIZE!

5500 Gyomaendrőd, Zrinyi u. 26. Tel.: 66/284-788, 20/9439-172

**INTER
NYELVSTÚDIÓ**

RÓZA VENDEL

Gyomaendrőd,

Hársfa u. 8/1.

Tel./fax/ü. rögz.: 66/282-686,

tel.: 06/20/9142-122

E-mail: vendel@bekesnet.hu

**ANGOL,
NÉMET,
FRANCIA**

kezdő és

nyelvvizsgára felkészítő

tanfolyamokat indítunk

Várjuk a jelentkezőket!
Munkaügyi támogatás
igényelhető.

30 órás tanfolyam 9500 Ft,

50 órás tanfolyam 15 000 Ft,

50 órás tanfolyam 15 000 Ft



THERM U X 5500 Gyomaendrőd,
Ipartelep u. 3.
Tel./fax: 66/386-614,
66/386-226

Építőipari Szövetkezet

TEVÉKENYSÉGEINKET PIACKÉPES ÁRON KÍNÁLJUK

- Magas- és mélyépítési munkák generál kivitelezése, tervezése
- Transzportbeton értékesítés, szállítás
- Egyedi asztalos termékek gyártása
- Interspan bútortalap-értékesítés
- Építőipari gépek, segédesszközök bérbeadása (toronydaru, keretes állvány, útpanel...)

Gépjármű-tulajdonosok, figyelem!

Vállalkozásom keretén belül:

Gyári, új gumiabroncsok árusítása személy-,
teher-, mg.-i gépjárművekhez,
valamint targoncához.

Továbbá vállalom:

Személy-, teher-, mg.-i gépjármű
és targonca gumiköpeny szerelését,
javítását, centírozását

Érdeklődni:

Katona György gumijavító

5500 Gyomaendrőd, Bajcsy-Zs. út 107.

Tel.: 66/285-127 Nyitva: H-P: 8-17-ig, Szó.: 8-12-ig.



- Környezetvédelmi ügyintézés
- veszélyes hulladék bejelentők
- levegőtisztaság-védelmi
adatlapok készítése
- telepengedélyek teljes körű
lebonyolítása

RÁCZ MÁRIA
GYOMAENDRŐD
Tamási Á. u. 31.
•
66/284-505

**FESTÉKCENTER – 2000 BT.
MEGNYITOTTA FESTÉKBOLTJÁT**



Gipszkarton rendszerek teljes választéka
Kazettás mennyezetek
Ásványgyapot hőszigetelő anyagok
Külső nemesvakolatok
OSB lapok teljes választéka
Amerikai és kanadai típusú fémpofilos
házak
Tetőzsindelyek

06/30/2289-702

Ügyintéző: BÚZA TAMÁS

Gyomaendrőd, Kossuth u. 68.

(volt GMV keverő területén)

Nyitva: h-p.: 8-17 óráig, sz.: 8-12 óráig.

DÍSZNÖVÉNYEK

**Örökzöldek, díszcserjék, sövények,
kúszónövények, gyümölcsfák**

gazdag tavaszi választékával várjuk gyomaendrői dísznövény
lerakatunkban

Kossuth u. 56/1. sz. alatt (a Földhivatallal szemben)!
Nyitva: hétköznap 9-17-ig, szombaton, vasárnap 8-14-ig. Telefon: 06/66/285-812

PATYOLAT GyOMÁN

A KOSSUTH U. 18. SZ. ALATT (AZ UDVARBAN)

VEGYÍZÍTÁS, RUHA FÉSTÉS, MOSÁS, BŐRRUHÁZAT TISZTÍTÁSA
KEDVEZŐ ÁRON, RÖVID HATÁRIDŐRE.

Nyitva: Hétfőtől Péntekig 9-15 óráig
Közületeknek háztól házig szállítás!



GÓZAN AUTÓSISKOLA • Gyomaendrőd, Hősök útja 33.

**Gyomaendrői Magán Autósiskola
az alábbi időpontban
és kategóriákban tanfolyamot indít**

Gyomán: 2002. április 17-én, 17 órákor

Endrődön: 2002. április 17-én, 17 órákor

(Déryné Művelődési Otthon)

**Személygépkocsi • motorkerékpár
segédmotoros kerékpár**

Jelentkezni: Gyomaendrőd, Kossuth u. 18.

(A Kner Nyomda mellett)

Telefon: 66/285-556, 06/30/4025-878

Ügyfélfogadás: **Kedd, csütörtök 16-17 óráig**
Gyomaendrőd, Kossuth u. 18.

HIDEBURKOLÁST VÁLLALOK!

Havelda János • 20/5401-300, 66/283-587

GYOMASZOLG KFT.

Gyomaendrőd, Ipartelep u. 2. Tel.: 386-233, fax: 386-269

Állunk a lakosság és a közületek rendelkezésére az alábbiakkal:



- magas- és mélyépítő-ipari kivitelezés és szolgáltatás
- szemétszállítás
- szállítás, gépbérlés
- betonértékesítés, helyszínen történő kiszállítás
- teljes körű temetkezési szolgáltatás

HÍDKNAP KFT.

Gyomaendrőd, Lévai út 21. sz. alatti telephelyén
bérbe adja az alábbiakat:

- **irodahelyiségek** (alkalmas szabás-varrásra is)
- **tárolásra alkalmas épületeket**,
összesen 1000 m²
- **felvonulásra és tárolásra alkalmas területet** (úthálózattal ellátva).

Eladásra kínál szárított lucfenyő fűrészarút, fémvázas, összecusukható akác asztalt és széket, fenyőbútorokat, lambériát és hajópadlót. Vállal bármilyen faipari munkát, faanyag bérszártását és egyedi nyílászárók gyártását.

Érdeklődni telefonon Knapcsek Lajosnál
66/386-694 • 30/9531-355

AGRO ÁRUHÁZ

Fő út 15. sz. (volt Jóbarát bisztró)

Ajánlatunk:

- Tasakos vetőmagok: zöldségfélék, virágok, virághagymák, rózsatövek
- Kukorica vetőmag, lemosószer
- Fóliák, virágföldek, cserepek
- Kerítésdrótok, szögek, csavarok
- Gumicsizmák, esőköpenyek
- **Műanyag kukák (110 l-es) 5990 Ft-tól**
- Kéziszerszámok, lapátok, fejszék, balták, létrák, permetezőgépek, fűnyírók

Nagy választékkal várjuk kedves vásárlóinkat!

Farkas Máté Tel.: 06/20/9527-032,
66/386-274

Tüzip-telep

Gyomaendrődön, az endrői vásártéren

építő anyagok gyári áron • oltott mész, kovács-szén,
dunai sóder és import cement kedvezményes áron

Készletből vagy rövid határidőre megrendelhető!

Tavaszi tüzelőakció!

Áremelés után is olcsóbban kaphat tüzelőt. Az endrői városrészben áraink 10 mázsa felett házhoz szállítva értendők!

Telefon: 06/60/343-791, 06/60/454-991, 66/284-812 este

Gyurcsán és Neibort

sírkő- és épületműkö készítés, tisztítás,
faragott és csiszolt síremlékekre 10%
kedvezmény

Érdeklődni:

Gyomaendrőd, Kulich Gy. 55. sz.
vagy Bajcsy-Zs. 34. sz. alatt.

Telefon:

06/20/4971-883, 66/282-005,
illetve 06/30/3996-442



**Tavaszi kabátok
és bőrkabátok nagy
választékban!**

*
géprongy kapható

Nyitva tartás:

hétfő: 8-17-ig, keddtől péntekig: 8.30-17-ig,
szombaton: 8-12-ig

GYOMAENDRŐD
Szabadság tér 4. sz.

DINYA IMRE

5500 Gyomaendrőd, Bajcsy-Zs. út 98.

Telefon: 06-66/282-802, 06-60/484-690, 06-60/388-953

- **MAKITA** elektromos profi kisgépek, kéziszerszámok
- **STIHL** láncfűrészek és tartozékaik
- **KLUDI** csaptelepek
- **LINDAB** lemezek forgalmazása,
erre megrendeléseket felvesszünk.
- Csövek, idomok, idomacélok • unipipe csövek és unipressz tartozékok és prészszerzők • rozsdamentes evőeszközök
- kerékpárok, alkatrészek.

Várjuk kedves vásárlóinkat!

LÁTSZERÉSZ ÜZLET

Gyomaendrőd, Szabadság tér 5.

Telefon: 284-255

TAVASZI VÁSÁR április 8-tól!
**MINDEN SZEMÜVEGKERET
20% ÁRENGEDMÉNNYEL KAPHATÓ!**



INGYENES KOMPUTERES SZEMVIZSGÁLAT

H.-K.-P.-Szo. délelőtt

SzTK-vények beváltása

Szemüvegek készítése, javítása

Optikai cikkek nagy választékban

Gyors és pontos kiszolgálással várjuk
kedves vásárlóinkat!



Tisztelettel: *Szarka Csilla* LÁTSZERÉSZMESTER

• Rendőrségi hírek •

A márciusi eseményekről

- Március 1-jén feltörték egy gépkocsit és belőle 1800 eurót, CD lejátszót, lemezeket, okmányokat loptak ki. A kár kb. 780 ezer forint.
- 3-án 250 ezer forint értékben szerszámokat, horgáscikket, gázpalackot, hűtőt loptak el egy Peresi-zugi hétvégi házból.
- A Liget-fürdő raktárát feltörték, onnan szerszámokat: flex gépet, fúrógépeket, csőmenet metszőt loptak el.
- 4-én, 5-én több hétvégi házát törtek fel a Bónom-zugban...
- 7-e és 10-e között segédmotort loptak el az Október 6. ltp. olajtárolójából. Még aznap este három helybeli fiatallembert előállítottak a rendőrök, akik az endrői gáton motorozgáltak a Simsonnal...
- 15-én néhány vandál azzal ünnepelte nemzeti ünnepünket, hogy 5-6 telefonfülkét tett tönkre, rongált meg a város több pontján, aprópénz után kulatva.
- 23-án ledezték fel a Peresi-hollág egyik nyaralójában, hogy onnan csónakot, csónakmotort, villanybojtert, csempéket raboltak el kb. 400 ezer Ft értékben.
- 24-én ablak kifeszítés után 4 láncfűrészelt vittek el egy műszaki boltból ismeretlen tettesek. A kár legalább 200 ezer Ft.
- Baleset történt a kondorosi úton 24-én, amikor egy gyalogos egy szabályosan közlekedő gépkocsi elé lépett. Súlyos láb- és fejtöréseket szenvedett.
- 24-én éjjel csoportos rablás történt a T-boy söröző előtt. 22 óra tájban egy négyfős banda először leszólitott egy embert, majd egyikük lefogta, lársái pedig kifosztották a szerez cséllén áldozatot, akinél szerencsére csak egyezer forint volt. Hétfőn hajnalban előállítottak és őrizetbe vettek két személyt a feltételezett elkövetők közül, majd aznap este a harmadikat, sőt másnap a negyedik elkövetőt is. Valamennyien őrizetbe kerültek. A banda két tagja fiatalok. Az elkövetők ismertek a halóság részéről. Tették súlyos megítélésű, legutóbb '97-ben történt hasonló bűncselekmény. Akkor kettő-négy évet kaptak az elkövetők. Remélhetőleg most sem ússzák meg kevesebbel...
- Március 25-én házaló faárusok jelentek meg a településen. Egy 85 éves néni csaptak be. 15 ezer forintot fizettek vele, de csak néhány mázsa fát raktak le az udvarában. Azzal csábították vásárlásra, hogy 300 Ft-os árkedvezményt adnak... Közben a néni összes adatát felírják.
- A rendőrség felhívja a polgárok figyelmét, hogy házaló faárusoktól ne vegyenek árul, hiszen ismételt bűncselekményt követtek el most is. A negatív tapasztalatok miatt arra kéri a halóság a polgárokat, amennyiben ilyen faárusítást észlelnek, értesítsék a rendőrséggel! Előfordult már, hogy körözött személy volt az árusok között...

KÚTFÚRÁS!

4 féle csőmérettel már 15 000 Ft-tól!

GYEBROVIZKI KÁROLY kútfúró

Telefon: 66/414-440, 06/30/4165-909

PÁLYÁZATI KIÍRÁS

Gyomaendrőd Város Önkormányzatának Képviselő-testülete nyílt pályázatot hirdet a 03/9 hrsz. alatti ingatlan természetes fürdőhely tartós üzemeltetésére!

A pályázat elkészítéséhez, a pályázat részletes feltételeire vonatkozó előírások ingyenesen átvehető a Polgármesteri Hivatal Pénzügyi- és Vagyongazdálkodási Osztályán, Gye., Szabadság tér 1., tel.: 66/386-122.

Pályázat benyújtásának helye, határideje:

A pályázatot zárt borítékban, 2 példányban, Gyomaendrőd Város Polgármesterének címezve, „Gyomai Szabadstrand” jellegével ellátva 2002. április 30-án 12.00 óráig kell benyújtani személyesen, vagy előző napig kell postai úton feladni 5500 Gyomaendrőd, Szabadság tér 1. sz. címre.

A pályázat első példányán fel kell tüntetni az „EREDETI PÉLDÁNY” szöveget. A fenti határidő elmulasztása jogvesztő!

Wesiel Partner

ENILNO BT.

Gyomaendrőd, Fő út 214. • Telefon: 06/66/282-822



Endrőd és Vidéke

Takarékszövetkezet

* alapítva 1957. május 18. *



A tavasz megújulást jelent Önnek és nekünk is!

Ennek jegyében:

Egyszerűbb hitelhez jutást,

Alacsonyabb kamatokat,

Új hitelkonstrukciókat biztosítunk ügyfeleink részére!

Várjuk Önt, hogy választhasson!

Ne feledje,

értékeljük együtt értékeinket!

CSEMPECENTRUM ÉS CSILLÁRSZALON

Megkezdjük **LB-KNAUF** vakolati és hőszigetelő rendszerek, valamint **ISOLA** tető- és vízszigetelő rendszerek forgalmazását!

Tavaszi burkolóvásár!

Zalakerámia burkolók teljes választéka!

- > Laminált parkettpanelek, lambériák
- > Zuhanyfülkék, csaptelepek
- > Akryl és műmárvány sarokkáda teljes választéka
- > Tükrök, szaniterak, fürdőszoba-kiegészítők
- > Festékek, kéziszerszámok
- > Műanyag szerszámosládák, szemetesek, tároló edények
- > Csillárok, álló-, mennyezeti és asztali lámpák

Olasz fagyálló padlólapokra 30% kedvezmény!

20x25-ös falburkoló lapokra április 12-ig 15% kedvezmény

15x15-ös falburkoló	1425 Ft/m ²
20x25-ös oszt. falcsempék	1480 Ft/m ²
Beltéri LB-KNAUF ragasztó	999 Ft/25 kg
Flexibilis ragasztó	3456 Ft/25 kg

Hétköznap 8-18 óráig, szombaton és vasárnap 8-12 óráig.

Megközelíthető a mezőberényi úton, a helységtábla után 200 m-re. (A volt Tequila helyén)



ANDOR és ANDOR KFT.

5500 Gyomaendrőd, Toldi u. 1/1.

Telefon/fax: 06/66/284-528

Mobiltelefon: 06/20/9667-647

Gyomaendrőd Híradó • Gyomaendrőd Város Önkormányzatának lapja • Felelős szerkesztő: Biró Károly

Kiadja: Gyomaendrőd Képviselő-testülete • 5500 Gyomaendrőd, Szabadság tér 1. • Tel.: 66/282-128 • Fax: 66/283-288

Felölös kiadó dr. Dávid Imre polgármester • Készült: Balu Print Bt. Gyomaendrőd, telefon: 06 66/283-489

E-mail: hirado.gye@bek.ahh.gov.hu • Terjesztik a gyomaendrőd kereskedők • Engedélyszám: III/PHF/108/BE ISSN 1417-7390